

**Saturday/Sabado – April 10 / 10 de Abril**

**Saint Teresa**

**5:00 PM** William De Rosa (dec)  
by Tessie & Barbara De Rosa

**Sunday/Domingo – April 11 / 11 de Abril**

**Saint Teresa**

**8:00 AM** Deceased of Algeria, Polizzi & Dina Family  
by Mary Ann Algeria  
**9:00 AM** Deceased Friends and Relatives of Patrick So  
**10:15 AM** Guadalupe Meza (dec) by Theresa Meza  
**11:30 AM** Anselmo Pichardo(dif) por Ofelia Pichardo y Fa.

**Nativity**

**10:15 AM** **Freddy Solis**

**12:00 PM**

**7:30 PM** **John & Bonaventura D’Amato**

**Monday/Lunes – April 12 / 12 de Abril**

**Saint Teresa**

**8:30 AM** Luis Nazario (dif) por su mama Isabel

**Nativity**

**5:30 PM** **Special Intentions**

**Tuesday / Martes – April 13 / 13 de Abril**

**Saint Teresa**

**8:30 AM** Al Divino Niño por un favor recibido  
por Jannelly Bueno

**Nativity**

**5:30 PM** **Honor al Divino Niño**

**Wednesday/Miercoles – April 14 / 14 de Abril**

**Saint Teresa**

**8:30 AM** Nora Farinas (health)  
by Judy Baron

**Nativity**

**5:30 PM**

**Thursday / Jueves - April 15 / 15 de Abril**

**Saint Teresa**

**8:30 AM** Luisa Torres (dif) por Familia Fernandez

**Nativity**

**5:30 PM** **Charles & Robert Fusco**

**Friday / Viernes – April 16 / 16 de Abril**

**Saint Teresa**

**7:30 PM** Anselmo Pichardo(dif) por Ofelia Pichardo y Fa.

**Nativity**

**5:30 PM**

**Saturday/Sabado – April 17 / 17 de Abril**

**Saint Teresa**

**12:00 PM** Lucy Cadiz (dif)  
por Virginia Rivera y Andres Cadiz  
**5:00 PM** Josephine Cadieli (dec)  
by Amalia Malchiodi



**Get Well Soon!**

**Sick List for Saint Teresa Church**

**Joint Diseases – Nora Farinas**

**Home:** Fernando Vega, Ramona Tirado, Carmen Diaz, Angelina Burgos, Felita Cabrera, Luz Camacho, Maria Liranzo, Gladys Rivera, Amelio Estevez, Rafael Toledo, Teresa Rodriguez, Ramonita Saez, Clara Howard, Gregoria Muñoz, Henry Diaz, Ana Acosta, Harry Gonzalez, Maria Guzman, Domitilia Soltren, Patrick Scott, Alma Varner, Ralph Carrero, Anibal Rosa, Carlos Alvarado, Ana Melendez, Antonia Torres, Inocencia Diaz, Maria Acosta, Josefina Irizarry, Elba Arocho, Carlos Torres, Ana Josefa Cerda, Gloria Tirado, Nellie Escobar, Jalissa Peralta, Pedro Fontanez, David Clark, Melania Montero, Miriam Rivera, Gregory Travis, Auria Cruz, Yolanda Larraz Lydia Lopez, Porfiria Rivera, Tessie De Rosa, Santo Cuccia, Monserrate Rodriguez, Claudio Rodriguez, Maria Marine, Luis Nazario, Rito Lopez, Edwin Camacho, Luis Macario, Mary Barone, Carmen Camcho, Carmen Diaz, Afortunada Acosta, Leslie Johns, Jenny Mendoza

\*\*\*\*\*

**Communion will be brought to the sick of Nativity / Llevarán comunión a los enfermos de Nativity .....**

**Justina Cintron, Dominga Sanchez, Sara Olivar, George Morales, Miguelina Acevedo**

\*\*\*\*\*

Coffee Hour at **Nativity:** We thank “The Damas of the Sacred Heart” for serving coffee this Sunday. Next Sunday’s coffee will be served by “The Mexican Community”

Café los Domingos en **Nativity:** Les damos las gracias a “Las Damas del Sagrado Corazon” por servir el café hoy. El proximo Domingo les toca a “La Comunidad Mexicana”.

\*\*\*\*\*



This week the Sanctuary Lamp burns at Saint Teresa for/ Esta semana La Lampara Santuario será encendida en Santa Teresa por.....**Patrick Andriani (birthday)**



This week the Bread & Wine at Saint Teresa are offered for Las ofrendas de Pan y Vino en Santa Teresa fueron donadas por.....**Salvatore Andriani (health)**

\*\*\*\*\*



This week the Sanctuary Lamp burns at Nativity for/ Esta semana La Lampara Santuario será encendida en Nativity por.....**Jose Almonte & Hereminda Rodriguez by Ramona Delgado**

SECOND SUNDAY OF EASTER

CLASSES TODAY AT SAINT TERESA

April 11, 2010

Grades K,1,2,3,4,5,6,RCIC after the 10:15 AM Mass
Wednesday - Grades 7 & 8 - 6:30 PM - 8:00 PM

CLASES HOY EN SANTA TERESA

el 11 de Abril

Grados K,1,2,3,4,5,6,RCIC
despues de la Misa 10:15 AM
Miercoles - Grados 7 & 8 - 6:30 PM -8:00 PM

We Are A Tithing Parish

Saint Teresa Church

April 5, 2009

\$3,078.00

April 4, 2010

Easter Collection - \$4,549.00

Nativity Church

April 5, 2009

\$1,401.00

April 4, 2010

Easter Collection - \$1,562.00

Saint Teresa & Nativity

April 1, 2010 - Holy Thursday

\$871.00

April 2, 2010 - Holy Land

\$885.00

If you would like to dedicate the Sanctuary Lamp for an intention, you can do so for an offering of \$12.00. We have two sanctuary candles. One in the Church and one in the Chapel. Please call the office.

Le gustaria dedicar una "Lampara Santuaria" (Vela) para una intencion. La ofrenda es de \$12.00. Tenemos dos Santuarios de Velas, una en la Iglesia, la otra en la Capilla. Para mas informacion, favor de llamar a la oficina.

Food Distribution: Food distribution at Nativity will be Tuesday, April 13th at 10:00 a.m. for parishioners with their identification cards.

After the food distribution, there will be a meeting of the Saint Vincent de Paul Society.

Distribucion de Comida: La distribucion de comida en Nativity sera el Martes, 13 de Abril a las 10:00 a.m. para nuestros feligreses con su tarjeta de identificacion.

Despues de la distribucion de compra, tendremos una reunion para los miembros de la Sociedad de San Vicente.



Come as a Guest
Leave as a Friend

You are always welcomed at
Saint Teresa and Nativity

Estas siempre bienvenidos a
La Iglesias Santa Teresa y Nativity

OPEN HOUSE FOR FAMILIES CHALLENGED
BY AUTISM

April 21st, 2010 - 6:30 PM
Hamilton Madison House
50 Madison Street
Gymnasium

Families of the Lower East Side with Autistic Children and children with Asperger's syndrome are invited to a community discussion of how our organization can help your family, and what services are offer for the family.



Let us pray for

Josefina Garcia - Nativity Church

who died last week

May God console her family during this time.

Descanso eterno a

Josefina Garcia - Iglesia Nativity

que fallecio la semana pasada.

Que Dios consuele a su familia durante este tiempo

The Archdiocesan Stewardship Appeal 2010

La Campaña Arquidiocesana de

Corresponsabilidad 2010

Goal / Meta - \$27,500.00

Pledged - \$22,181.00

**APRIL 11, 2010**

---

## **DIOS ES RICO EN MISERICORDIA**

Hoy, el 2do domingo de Pascua, es la fiesta de la Divina Misericordia. Esta fiesta se celebró por primera vez, de manera universal, en el 2001, y es el resultado del mensaje que Jesucristo comunicó a la humanidad a través de Santa Maria Faustina Kowalska, quien vivió desde el año 1905 hasta el 1938. SS Juan Pablo II enfatizó este mensaje en el 1980 con su segunda encíclica "*Dives in Misericordia*." Jesucristo vino al mundo, y, siendo libre de pecado, sufrió Su dolorosa pasión para mostrar *cuan profunda es la misericordia de Dios*. ¡El "tomó nuestro lugar", y Dios - quien es justo porque ama la justicia - derramó sobre El lo que nosotros justamente merecíamos! La casa de Israel decía: *estamos bajo el peso de nuestros pecados y nos desesperamos sin esperanza de salir de ellos*," y Dios les respondió, y a nosotros: "*Tan cierto como que Soy vivo...que no deseo la muerte del pecador sino que renuncie a su mala conducta y viva*." (Ez 33:10-11) La misericordia de Dios resplandece especialmente a través de los sacramentos, pero de manera particular en el Sacramento de la Confesión. Dios "*se compadece de todos porque todo lo puede, cierra los ojos a los pecados de los hombres, para que se arrepientan*." (Sab 11:23). Jesús espera en el confesionario-que es Su trono de misericordia - por el regreso de muchos. Por eso, "*acerquémonos con seguridad al trono de la gracia, para alcanzar misericordia y encontrar gracia que nos auxilie oportunamente*." (Heb 4:16)

## **GOD IS RICH IN MERCY**

Today, the 2nd Sunday of Easter, is the Feast of the Divine Mercy. The 1st universal feast was celebrated in 2001, and it is the result of the message given by Jesus to humanity through St. Maria Faustina Kowalska, who lived from 1905 to 1938. SS John Paul II emphasized this message in 1980 with his second encyclical "*Dives in Misericordia*." Jesus Christ came to this world and, being without sin, suffered his sorrowful passion in order to show *how profound is the mercy of God*. He "took our place", and God - Who is just because He loves justice - poured upon Him what we, sinners, justly deserved! The house of Israel said: "*Our crimes and our sins weigh us down; we are rotting away because of them. How can we survive?*," and God responds to them, and to us: "*As I live...I swear I take no pleasure in the death of the wicked man, but rather in the wicked man's conversion, that he may live*." (Ez 33:10-11) The mercy of God shines especially through the sacraments, but in a particular way in the Sacrament of Confession. God "*has mercy on all, because He can do all things; and He overlooks the sins of men that they may repent*." (Wis 11:23) Jesus waits in the confessional - which is His throne of mercy - for the return of many. For this reason, "*let us confidently approach the throne of grace to receive mercy and to find grace for timely help*." (Heb 4:16)

- Alvin N. Peña ([reply.apena@lanuevaalianza.org](mailto:reply.apena@lanuevaalianza.org))



*Then Jesus said to Thomas, "Put your finger here and see my hands, and bring your hand and put it into my side, and do not be unbelieving, but believe."*

*Jn 20:27*

*Luego Jesús le dijo a Tomás: "Aquí están mis manos; acerca tu dedo. Trae acá tu mano, métela en mi costado y no sigas dudando, sino cree". - Jn 20, 27*

**Readings for the Week of April 11, 2010**

Sunday: Acts 5:12-16/Rv 1:9-11a, 12-13, 17-19/  
Jn 20:19-31  
Monday: Acts 4:23-31/Jn 3:1-8  
Tuesday: Acts 4:32-37/Jn 3:7b-15  
Wednesday: Acts 5:17-26/Jn 3:16-21  
Thursday: Acts 5:27-33/Jn 3:31-36  
Friday: Acts 5:34-42/Jn 6:1-15  
Saturday: Acts 6:1-7/Jn 6:16-21  
Next Sunday: Acts 5:27-32, 40b-41/Rv 5:11-14/  
Jn 21:1-19 or 21:1-14

**Lecturas para la semana del 11 de abril de 2010**

Domingo: Hch 5, 12-16/Ap 1, 9-11. 12-13. 17-19/  
Jn 20, 19-31  
Lunes: Hch 4, 23-31/Jn 3, 1-8  
Martes: Hch 4, 32-37/Jn 3, 7-15  
Miércoles: Hch 5, 17-26/Jn 3, 16-21  
Jueves: Hch 5, 27-33/Jn 3, 31-36  
Viernes: Hch 5, 34-42/Jn 6, 1-15  
Sábado: Hch 6, 1-7/Jn 6, 16-21  
Domingo siguiente: Hch 5, 27-32. 40-41/Ap 5, 11-14/  
Jn 21, 1-19 o 21, 1-14